

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa

**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten

**Band:** 94 (1987)

**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Wir sind eine moderne nouveauté Krawattenstoffweberei und suchen zur Verstärkung unserer Verkaufsabteilung einen tüchtigen

## Textilkaufmann

Unser neuer Mitarbeiter sollte über eine fundierte textiltechnische Ausbildung verfügen und praktische Erfahrung im Verkauf haben. Ein weiterer Aufgabenbereich ist die kreative Mitgestaltung der Kollektion.

Da sich die Reisetätigkeit zur Hauptsache aufs Ausland erstreckt, sind gute Sprachkenntnisse in Englisch und Französisch erwünscht.

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung

**EMAR AG**  
Seidenstoffweberei, 6414 Oberarth  
Telefon 041 82 11 85



Wir sind ein bedeutendes Textilunternehmen mit einem vielfältigen Produktionsprogramm. Fortschrittliches Denken ist in unserer Firma gepaart mit über 150 Jahren Tradition. Hoher Qualitätsstandard und sehr guter Kundendienst sind wichtige Zielsetzungen unserer Geschäftspolitik.

Zur Verstärkung unserer Verkaufsabteilung Gewebe suchen wir einen jüngeren

## Textilkaufmann

der bereit ist, in unserem sehr gut eingespielten Team tatkräftig, initiativ und flexibel mitzuarbeiten. Fremdsprachenkenntnisse in Englisch und Französisch oder Italienisch werden vorausgesetzt. Bei Eignung ist nach erfolgter Einarbeitung die selbständige Betreuung einer Kundengruppe möglich.

Wir würden uns freuen, Ihnen die vielseitige Aufgabe in einem persönlichen Gespräch näherzubringen und erwarten vorerst gerne Ihre schriftlichen Unterlagen. Für allfällige Fragen steht Ihnen unser Herr H. Menzi zur Verfügung.

**Fritz + Caspar Jenny AG, 8866 Ziegelbrücke**  
Spinnerei, Zwirnerei, Weberei  
Telefon 058/21 28 21

# VISCOSUISSE

Nylsuisse und Tersuisse:  
Qualitätsgarne mit Zukunft

Als führendes Unternehmen der Chemiefaserherstellung in der Schweiz suchen wir für die Abteilung **Marketing** einen

## Textilingenieur oder Textiltechniker

**Aufgabenbereich:** Kreation von Maschenwaren als Applikation unserer Nylsuisse- und Tersuisse-Garne, Mitwirkung bei der Produkte-Entwicklung sowie kompetente Betreuung und Beratung unserer in- und ausländischen Kunden im Bereich **Strickerei** und/oder **Wirkerei**.

Diese vielseitige und kontaktintensive Stelle verlangt einige Jahre Praxis, Initiative und Selbständigkeit, Verhandlungsgeschick sowie Bereitschaft für Reisetätigkeit. Französisch- und Englischkenntnisse und Erfahrungen als Kreateur wären von Vorteil.

Wir freuen uns, Ihnen unsere Firma vorzustellen. Ihre Bewerbung richten Sie bitte an unsere Personalabteilung VISCOSUISSE AG, CH-6020 Emmenbrücke.

Viscosuisse AG, 6020 Emmenbrücke  
Telefon 041 50 5151



Als Hersteller einer modischen **Haushalt- und Heimtextilien-Kollektion** suchen wir

## Webereitechniker

zur Ergänzung unseres Entwerferteams und zur Erstellung von Produktionsvorschriften und Verkaufsunterlagen

## Webereiassistent(in)

zur Unterstützung des Betriebsleiters.

Erwartet werden:

Persönlichkeiten mit guten technischen Webereikenntnissen und Eignung zur Teamarbeit.

Geboten werden:

Selbständige, verantwortungsvolle Aufgaben und entsprechende gute Arbeitsbedingungen.

Ausführliche Bewerbungsunterlagen wollen Sie bitte richten an

**Meyer-Mayor AG**  
Weberei  
9652 Neu St. Johann, Telefon 074 4 15 22

## **zeller + zollinger**

Unser Auftraggeber ist ein modern geführtes und gut fundiertes Textilunternehmen mittlerer Grösse in der Nordostschweiz, das Schnüre, Garne, Zwirne und Verpackungsbänder aus Naturfasern und Kunststoffen entwickelt, produziert, veredelt und weltweit verkauft.

Wir suchen für die Leitung und die Entwicklung des Produktionsbereiches «Multifil» einen jüngeren, initiativen

### **Textiltechniker/ Textilingenieur HTL als Projektleiter Multifil**

Bei dieser neuen Position geht es um die technische und personelle Führung des gesamten Produktionsbereiches PP-Multifil-Garne, beginnend beim Rohstoff über alle Fabrikationsstufen bis zum Endprodukt, den verkaufsfertigen Garnen, und die Sicherstellung erstklassiger Qualität und termingerechter Lieferungen. Der Forschung und Weiterentwicklung verschiedener Garntypen kommt eine grosse Bedeutung zu.

Der ideale Bewerber hat nebst einer guten Grundausbildung Erfahrung in der Herstellung von synthetischen Endlosgarnen, ein ausgeprägtes Qualitätsdenken und Sinn für organisatorische und betriebswirtschaftliche Zusammenhänge. Es wird eine dynamische und einsatzfreudige Persönlichkeit gesucht, die Führungserfahrung mitbringt, im Team arbeiten und Verantwortung übernehmen kann.

Der Auftraggeber bietet bei Eignung und Erfolg interessante Aufstiegsmöglichkeiten.

Gerne erwarten wir Ihre Kontaktnahme oder schriftliche Bewerbung in üblicher Form unter Referenz 2031 an Herrn Ch. Nufer. Anschliessend geben wir Ihnen unseren Auftraggeber bekannt und informieren Sie über weitere Einzelheiten. Ihre Unterlagen werden erst mit Ihrem Einverständnis weitergeleitet. Diskretion ist selbstverständlich.

**Zeller + Zollinger  
Unternehmensberatung AG  
Seestrasse 163  
8810 Horgen  
Telefon 01/725 73 73  
Ref. 2031**

Mitglied **ASCO**  
Schweizerische Vereinigung  
der Unternehmensberater

## **zeller + zollinger**

Die folgende Position in einem bekannten und erfolgreichen schweizerischen Textilunternehmen bietet initiativem und gut ausgewiesenen

### **Textilkaufmann evtl. Textiltechniker**

eine Lebensstelle mit sehr interessanten **Aufstiegsmöglichkeiten**.

Das Unternehmen der Baumwollindustrie im Grossraum Zürich sucht den

### **Verkaufsleiter Garne**

der bereit ist, sich in die spezifischen Gegebenheiten dieser Branche sukzessive einzuarbeiten, so dass er als **Stellvertreter des Mitinhabers** und in weiteren Jahren dessen Nachfolger als **Geschäftsleiter** werden kann.

Die Position ist mit einer gewissen Reisetätigkeit auch im Ausland von rund 20% verbunden, und es sind Sprachkenntnisse in D, F, E notwendig. Die Stellung bedingt sowohl kaufmännisches wie technisches Flair, wobei eine sorgfältige Einführung samt gezielten Ausbildungsmöglichkeiten gewährleistet ist.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktnahme oder Bewerbung in üblicher Form an Herrn K. Zollinger unter Referenz 1030. Anschliessend teilen wir Ihnen unseren Auftraggeber mit und stehen für weitere Informationen zur Verfügung. Ihre Unterlagen werden erst mit Ihrem Einverständnis vorgelegt.

**Zeller + Zollinger  
Unternehmensberatung AG  
Seestrasse 163  
8810 Horgen  
Telefon 01/725 73 73**

Ref. 1030

Mitglied **ASCO**  
Schweizerische Vereinigung  
der Unternehmensberater

# LINOTEX<sup>®</sup>

*design*

**„In Heimtextilien immer eine Nasenlänge voraus“**

Wir expandieren und verstärken den Aussendienst in der Schweiz.

Für den Verkauf unserer hochwertigen und modernen Haustextilien-Kollektion (Bett-, Tisch- und Frottierwäsche) suchen wir eine einsatzfreudige und fachlich gut ausgewiesene

## Verkäufer-Persönlichkeit

Gewinnendes Auftreten, Verkaufsgeschick sowie Durchsetzungsvermögen und wenn möglich Branchenkenntnisse, sind die Voraussetzungen zur erfolgreichen Betreuung unseres langjährigen, anspruchsvollen Kundenkreises.

Wenn Sie 30–50jährig sind, verkaufen können und eine weitgehend selbständige Position suchen, die entsprechend dotiert ist, sind Sie unser/e neuer/e neue Mitarbeiter/in.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser Herr P. Moser. Bewerbungsunterlagen senden an:

**Linotex AG, Leinen- und Buntweberei  
CH-3422 Kirchberg/BE  
Telefon 034-45 34 81**

Wir stellen hochwertigen Zwirn für Strickereien, Webereien und Strickereien her. Für den Unterhalt unserer Betriebsanlagen suchen wir einen initiativen

## Textilmechaniker oder einen Betriebsmechaniker

der gewillt ist, sich in die Textilbranche einzuarbeiten. In einigen Jahren besteht für Sie zudem die Möglichkeit, noch zusätzlich die Produktion als Meister zu übernehmen. Wenn Sie sich für diesen Posten interessieren, so setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Für alle weiteren Angaben steht Ihnen unser Herr A. Langhans gerne zur Verfügung.

**Höhener & Co AG  
Zwirnerei + Garnhandel, 9056 Gais  
Telefon 071-93 13 13**

T I F F A N Y ' S - T I F F A N Y ' S -

International tätiges Textilunternehmen sucht einen/eine

## Assistenten/in

für unseren Prokuristen

In dieser Position obliegen Ihnen folgende Aufgaben:

- Transportdisposition
- Fakturierungskontrolle
- Erstellen von Produktionspapieren
- Erfassung von Bestellungen
- Allg. Dispositionsaufgaben

Wir bieten Ihnen gute Aufstiegs- und Entwicklungsmöglichkeiten, gleitende Arbeitszeit, modernen Arbeitsplatz.

Wir stellen uns vor, dass Sie schon Erfahrungen in der Disposition gesammelt haben, mind. 25 Jahre jung sind und gerne weiterkommen möchten.

Interessiert?, dann senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen, Diskretion ist selbstverständlich.

**Socimex AG Zürich, Industriestr. 59,  
8152 Glattbrugg**



T I F F A N Y ' S - T I F F A N Y ' S -

**Sie wüssed was lauft – denn als unsere**

## Sachbearbeiterin

im Arbeitsstudienbüro

befassen Sie sich mit Leistungskontrollen in der gesamten Produktion, Sie überwachen die Laufwerte und Laufeigenschaften unserer Maschinen und Sie helfen mit bei der Untersuchung von Arbeitsabläufen.

Eine äusserst interessante Stelle, die sich im besonderen für eine

**Textil- bzw. Weberei-Assistentin – auch für eine Wiedereinsteigerin eignet.**

Bestimmt möchten Sie mehr über Ihren neuen Arbeitsplatz wissen. Setzen Sie sich deshalb rasch mit unserem Herrn G. Strässle in Verbindung.

Wir freuen uns darauf Sie kennenzulernen.



**Weberei Wängi AG  
9545 Wängi  
Tel. (054) 51 22 24**

**BLEICHE**Modische  
Damen- und  
Herrenstoffe

Wir sind ein führendes, vollstufig, organisiertes Textilunternehmen und produzieren modische Wollstoffe für die Damen- und Herrenoberbekleidung. Die optimale Leistungsbereitschaft aller Mitarbeiter und eine erstklassige Qualität unserer Produkte gehören zu unseren wichtigsten Zielsetzungen.

Möchten auch Sie in Zukunft Ihre Erfahrung und Ihre Kenntnisse für uns einsetzen?

Zur Erweiterung unseres Kaders suchen wir eine geeignete Persönlichkeit als

## Ausbildner(in)

Vorwerke und Weberei

Sind Sie ein(e) praktisch orientierter(e) Fachmann(frau) in den erwähnten Bereichen und verfügen Sie auch über einen guten Schulsack? Ihre Aufgabe umfasst die fachliche Instruktion von neuen und bereits eingesetzten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Kenntnisse der italienischen Sprache wären von Vorteil, ist aber nicht Bedingung.

Für die Führung einer Schichtgruppe von ca. 30 Sulzer-Webmaschinen suchen wir einen initiativen und erfahrenen

## Webermeister

Oder sind Sie überzeugt, die Voraussetzungen mitzubringen, sich zum Webermeister ausbilden zu lassen? So oder so, wir sind gerne bereit, Sie über unsere Möglichkeiten umfassend zu orientieren.

Haben Sie Interesse? Dann setzen Sie sich bitte unverbindlich mit unserem Personalchef, Herrn R. Hug, in Verbindung. Er freut sich auf Ihren Anruf und sichert Ihnen volle Diskretion zu.

**BLEICHE AG**  
**ZOFINGEN**

Personalabteilung  
062 51 43 43

## Stellengesuch

### Webereifachmann

Ortsgebunden, sucht interessante Stelle als Abteilungsleiter. Bietet: STF, langjährige Erfahrung als Monteur Greifer-Webmaschinen und als Webereimeister mitwirkend in der Herstellung von modischen Bunt- und Fantasiegeweben. Offeren unter Chiffre 1766 AR, an Orell Füssli Werbe AG, Postfach 13, 9320 Arbon.



Wir sind ein traditionsreiches, lebhafte Unternehmen der Textilindustrie. Unsere Produkte sind weltweit gefragt.

Für unseren Vizedirektor suchen wir einen jüngeren

## Assistenten

Sie betreuen selbstständig verschiedene Aufgabengebiete wie: Qualitätssicherung, Rekl.-Bearbeitung, Rationalisierung von Produktionsabläufen usw.

Wir unterstützen Sie dabei durch eine aufbauende Einarbeitung und eine kontinuierliche Aus- und Weiterbildung.

Wenn Sie Freude an einer interessanten und abwechslungsreichen Tätigkeit haben, eine Textilfachschule oder gleichwertige Erfahrung mitbringen, erwarten wir gerne Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen.

Wir freuen uns, Sie kennenzulernen.

**Trümpler + Söhne AG**  
Textilfabrikation, 8610 Uster  
z. H. Frau G. Strelbel, Telefon 01 940 21 44

## Garnträger für die gesamte Textilindustrie



**Gretener AG · CH-6330 CHAM**  
**Tel. 042-41 30 30 · Telex 86 88 76**

